

Иск, предявен на 11 април 2007 г. — Комисия на Европейските общности/Кралство Испания

(Дело C-196/07)

(2007/С 155/18)

*Език на производството: испански***Страни***Ищец:* Комисия на Европейските общности (представители: V. Di Bucci и E. Gippini Fournier)*Ответник:* Кралство Испания**Искания на ищеца**

— да се установи, че като не е отменило незабавно редица условия, установени с решение на Национална комисия по енергетиката (Comisión Nacional de la Energía, CNE) (условие първо до шесто, осмо и седемнадесето), които са обявени за несъвместими с общностното право в член 1 от Решение на Комисията от 26 септември 2006 г. (дело № COMP/M.4197 — E.ON/Endesa — C(2006)4279 окончателен), и като не е отменило най-късно до 19 януари 2007 г. редица условия, определени с Решение на министъра (първо, десето, единадесето и петнадесето изменено условие), обявени за несъвместими с общностното право в член 1 от Решение на Комисията от 20 декември 2006 г. (дело № COMP/M.4197 — E.ON/Endesa — C(2006)7039 окончателен), Кралство Испания не е изпълнило задълженията си по член 2 от двете решения,

— да се осъди Кралство Испания да заплати разноските.

Правни основания и основни доводи

Испанските власти не са отменили редица условия, установени с решение на CNE (условие първо до шесто, осмо и седемнадесето), които са обявени за несъвместими с общностното право в член 1 от първото Решение на Комисията от 26 септември 2006 г., те не са отменили и изменените условия, установени с Решение на министъра (първо, десето, единадесето и петнадесето изменено условие), обявени за несъвместими с общностното право в член 1 от второто решение на Комисията от 20 декември 2006 г.

Първото решение задължава Кралство Испания „незабавно“ да отмени въпросните условия. С изтичане на определения от Комисията срок за съобразяване с мотивираното становище, са изтекли почти шест месеца от нотифицирането на първото решение, от което е видно, че Кралство Испания не е изпълнило „незабавно“, възложеното му с член 2 задължение.

Срокът 19 януари 2007 г. за изпълнение на второто решение на Комисията е изтекъл, без Кралство Испания да е отменило условията, които посоченото решение е обявило за несъвместими с общностното право.

От това следва, че Кралство Испания не е изпълнило съответно член 2 от първото решение на Комисията и член 2 от второто решение на същата.

Жалба, подадена на 16 април 2007 г. от Република Гърция срещу решението, постановено на 17 януари 2007 г. от Първоинстанционния съд (първи състав) по дело T-231/04, Република Гърция/Комисия на Европейските общности

(Дело C-203/07 P)

(2007/С 155/19)

*Език на производството: гръцки***Страни***Жалбоподател:* Република Гърция (представител: П. Μυλωνόπουλος και Στ. Τρεκλή)*Друга страна в производството:* Комисия на Европейските общности**Искания на жалбоподателя**

— да се обяви за допустима настоящата жалба;

— да се отмени решението на Първоинстанционния съд на Европейските общности в частта, в която то е оспорено;

— да се уважи жалбата в съответствие с изложените в нея искания;

— да се осъди Комисията да заплати разноските.

Правни основания и основни доводи

Република Гърция твърди, че Първоинстанционният съд на Европейските общности не е дал правилно тълкуване на членове 12, 13 и 15 от основния меморандум за разбирателство, на член 14 от допълнителния меморандум и на принципите на добросъвестност и на закрила на оправданите правни очаквания, като е решил, че задълженията на държавите-членки във връзка с проектите Aboaja I и II се определят от поведението на всяка държава-членка и че те нямат чисто договорен характер и не се уреждат от разпоредбите на двата горепосочени меморандума; докато при едно правилно тълкуване на горепосочените разпоредби на тези договорни документи Първоинстанционният съд следва да приеме, че за Република Гърция не са възникнали финансови задължения, щом като тя само е подписала, но не е ратифицирала допълнителния меморандум, и следователно не го е одобрила, като по този начин не са били изпълнени всички предвидени в него специални условия за възникване на финансови задължения.